



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 19.3.2014  
COM(2014) 184 final

2014/0102 (NLE)

Πρόταση

**ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**για την έγκριση της επικαιροποίησης του προγράμματος μακροοικονομικής  
προσαρμογής της Πορτογαλίας**

## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Κατόπιν αιτήσεως της Πορτογαλίας, το Συμβούλιο χορήγησε, στις 17 Μαΐου 2011, χρηματοδοτική συνδρομή στην Πορτογαλία (εκτελεστική απόφαση 2011/344/ΕΕ του Συμβουλίου) για τη στήριξη σημαντικού προγράμματος οικονομικών μεταρρυθμίσεων, με στόχο την αποκατάσταση της εμπιστοσύνης, την επάνοδο της οικονομίας σε βιώσιμους ρυθμούς ανάπτυξης, καθώς και την εξασφάλιση της χρηματοοικονομικής σταθερότητας στην Πορτογαλία, στη ζώνη του ευρώ και στην ΕΕ.

Σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 10 της απόφασης 2011/344/ΕΕ, η Επιτροπή προέβη, από κοινού με το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο (ΔΝΤ) και σε συνεργασία με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα (ΕΚΤ), στην ενδέκατη επισκόπηση προκειμένου να εκτιμήσει την πρόοδο όσον αφορά την υλοποίηση των συμφωνηθέντων μέτρων, καθώς και την αποτελεσματικότητα και τον κοινωνικοοικονομικό αντίκτυπο των μέτρων αυτών.

Λαμβανομένων υπόψη των στοιχείων που προέκυψαν εν τω μεταξύ, με την πρόταση [να προστεθεί παραπομπή] η Επιτροπή πρότεινε να τροποποιηθεί η απόφαση 2011/344/ΕΕ.

Είναι αναγκαία μια πρόσθετη απόφαση μετά την έναρξη ισχύος του «δίπτυχου» (συγκεκριμένα, κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 472/2013), που διέπει επίσης τον τρόπο με τον οποίο πρέπει να τροποποιηθούν οι όροι πολιτικής που στηρίζουν ένα πρόγραμμα οικονομικής προσαρμογής. Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 472/2013 εφαρμόζεται σε υφιστάμενα προγράμματα μακροοικονομικής προσαρμογής που βρίσκονται σε εφαρμογή κατά την έναρξη της ισχύος του, γεγονός το οποίο, κατά συνέπεια, επιβάλλει να ακολουθούν οι προσαρμογές τη διαδικασία του άρθρου 7 παράγραφος 5.

Πρόταση

**ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**για την έγκριση της επικαιροποίησης του προγράμματος μακροοικονομικής προσαρμογής της Πορτογαλίας**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 472/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 2013, για την ενίσχυση της οικονομικής και δημοσιονομικής εποπτείας των κρατών μελών στη ζώνη του ευρώ τα οποία αντιμετωπίζουν ή απειλούνται από σοβαρές δυσκολίες αναφορικά με τη χρηματοοικονομική τους σταθερότητα<sup>1</sup>, και ιδίως το άρθρο 7 παράγραφος 5,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 472/2013 ισχύει για τα κράτη μέλη που έχουν ήδη λάβει χρηματοδοτική συνδρομή, συμπεριλαμβανομένης της συνδρομής του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού Χρηματοοικονομικής Σταθεροποίησης (ΕΜΧΣ) και/ή του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοοικονομικής Σταθερότητας (ΕΤΧΣ), κατά τη χρονική στιγμή της έναρξης ισχύος του.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 472/2013 ορίζει κανόνες για την έγκριση προγραμμάτων μακροοικονομικής προσαρμογής για τα κράτη μέλη όσον αφορά τη λήψη της εν λόγω χρηματοδοτικής συνδρομής, οι οποίοι πρέπει να εφαρμόζονται σε συνδυασμό με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 407/2010 του Συμβουλίου<sup>2</sup>, όταν το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος λαμβάνει βοήθεια και από τον ΕΜΧΣ και από άλλες πηγές.
- (3) Στην Πορτογαλία έχει χορηγηθεί χρηματοδοτική συνδρομή από τον ΕΜΧΣ, με την εκτελεστική απόφαση 2011/344/ΕΕ του Συμβουλίου<sup>3</sup>, καθώς και από το ΕΤΧΣ.
- (4) Για λόγους συνέπειας, η έγκριση της επικαιροποίησης του προγράμματος μακροοικονομικής προσαρμογής για την Πορτογαλία, βάσει του κανονισμού (ΕΕ)

---

<sup>1</sup> ΕΕ L 140 της 27.5.2013, σ. 1.

<sup>2</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 407/2010 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2010, για τη θέσπιση ευρωπαϊκού μηχανισμού χρηματοοικονομικής σταθεροποίησης (ΕΕ L 118 της 12.5.2010, σ. 1).

<sup>3</sup> Εκτελεστική απόφαση 2011/344/ΕΕ του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2011, για τη χορήγηση ενωσιακής χρηματοδοτικής ενίσχυσης στην Πορτογαλία (ΕΕ L 159 της 17.6.2011, σ. 88).

αριθ. 472/2013, θα πρέπει να γίνει με αναφορά στις σχετικές διατάξεις της εκτελεστικής απόφασης 2011/344/ΕΕ.

- (5) Σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 10 της εκτελεστικής απόφασης 2011/344/ΕΕ, η Επιτροπή προέβη, από κοινού με το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο και σε συνεργασία με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, στην ενδέκατη επισκόπηση της προόδου που πραγματοποίησαν οι αρχές της Πορτογαλίας όσον αφορά την υλοποίηση των συμφωνηθέντων μέτρων στο πλαίσιο του προγράμματος μακροοικονομικής προσαρμογής, καθώς και την αποτελεσματικότητα και τον κοινωνικοοικονομικό αντίκτυπο των μέτρων αυτών. Ως συνέπεια αυτής της επισκόπησης, απαιτείται να γίνουν αλλαγές στο υφιστάμενο πρόγραμμα μακροοικονομικής προσαρμογής.
- (6) Οι αλλαγές αυτές περιέχονται στις οικείες διατάξεις της εκτελεστικής απόφασης 2011/344/ΕΕ, όπως τροποποιείται με την εκτελεστική απόφαση 2014/[...]/ΕΕ του Συμβουλίου της [...]<sup>4</sup>,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

*Άρθρο 1*

Εγκρίνονται τα μέτρα που προβλέπονται στο άρθρο 3 παράγραφοι 8 και 9 της εκτελεστικής απόφασης 2011/344/ΕΕ, τα οποία πρέπει να ληφθούν από την Πορτογαλία ως μέρος του προγράμματος μακροοικονομικής προσαρμογής της.

*Άρθρο 2*

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημέρα της κοινοποίησής της.

*Άρθρο 3*

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Πορτογαλική Δημοκρατία.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο  
Ο/Η Πρόεδρος*

<sup>4</sup>

ΕΕ: Παρακαλείστε να συμπληρώσετε τον αριθμό του εγγράφου, την ημερομηνία και την αναφορά δημοσίευσής του στην ΕΕ.